



パンパグラндеは廃棄物の正しい処理への移行中 アレックス・バガス



私たちの市では廃棄物の 14%が使用後の農薬容器です。空になった使用後の農薬容器の半分以上が農地や川にほったらかしにされ、最悪の場合、住民が飲み水や食料を保存する容器として再利用していて、環境や人々の健康への被害が懸念されています。

2016 年からパンパグラнде市は、NPO 法人 DIFAR と地球環境基金、PLAGBOL 基金と一緒に、環境と健康保護のため、そしてコミュニティの福祉のために働いてきました。

使用後の農薬容器の責任ある取り扱いの管理においては、教育、インフラ、そして設備、回収サービスを柱として、

- ・農薬容器の量を減らすため、害虫対策への統合的な取り組みをする。

- ・使用後の農薬容器の危険度を減らすため、容器の 3 回洗浄のあと穴をあけることを定着する。

- ・最後まで正しく処理できるように、生産者に農薬容器回収所とリサイクルセンターの使用に関する啓発を行う。

このような取り組みをしています。



一年半を通しての生産者たちの協力と参加によって、この取り組みの変化は少しずつ見えてきて、3 回洗浄と農薬容器回収所の利用の習慣が少しずつ広がって定着し、習慣となる日も近い。毎回の空農薬容器回収キャンペーンでは、750~800 kgが回収所に集められる。しかしながら、いまだ大量の空農薬容器が農地に放置されている。皆さんの支援により、これらの習慣を育て続けられることを望みます。

En nuestro municipio 14% de los residuos que se generan son envases vacíos de plaguicidas, se está trabajando para eliminar estos envases, más de la mitad se quedan botados en los campos, en los ríos, en las acequias y peor aún, otros están siendo utilizados para guardar agua o alimentos provocando diferentes tipos de daños en el medio ambiente y en la salud de las personas.

Desde el 2016 en el municipio Pampagrande junto con la ONG DIFAR, ERCA y la Fundación PLAGBOL vienen trabajando en el bienestar de la comunidad y la protección de la salud y el medio ambiente.

Con la gestión del Manejo responsable de los envases vacíos de plaguicidas se está trabajando en los pilares de la educación, infraestructura más equipamiento y el servicio de recolección todo esto para:

- Reducir la cantidad de envases vacíos, haciendo uso del manejo integrado de plagas.
- Reducir la peligrosidad de los envases vacíos haciendo el triple lavado y posterior perforado.
- Asegurar su disposición adecuada, cultivando un hábito en los productores para el uso de los puntos de acopio y del centro de acopio para asegurar su correcta disposición final.

Los cambios se pueden percibir poco a poco después de una labor realizada durante un año y medio con el apoyo y participación de productores que van tomando hábitos contagiosos realizando el triple lavado y usando los puntos de acopios. En cada campaña de recolección de los envases vacíos, 750 a 800 kg son recolectados de los puntos de acopio. Sin embargo aún se puede ver una gran cantidad de envases en los campos, esperemos con el apoyo de todos seguir cultivando estos hábitos